



Deux guides de Terre Sainte dans les *Otia imperialia* de Gervais de Tilbury et leur traduction par Jean d'Antioche

Type de publication : Article de collectif

Collectif : [Transferts culturels entre France et Orient latin \(XII^e-XIII^e siècles\)](#)

Auteur : Pignatelli (Cinzia)

Résumé : Les adaptations de deux guides de pèlerinage en Terre Sainte figurent l'une à la suite de l'autre dans la plupart des manuscrits latins des *Otia imperialia*, sorte d'encyclopédie composée par Gervais de Tilbury pour distraire l'empereur Othon IV récemment excommunié (1210). Leur texte est ici étudié dans la traduction française qu'en a donnée à la fin du XIII^e siècle Jean d'Antioche, dont on a plusieurs raisons de croire qu'il exerça une partie de son activité de traducteur en Terre Sainte.

Pages : 193 à 214

Collection : [Rencontres](#), n° 509

Série : Histoire, n° 10

Thème CLIL : 3378 -- HISTOIRE -- Histoire générale et thématique

EAN : 9782406114079

ISBN : 978-2-406-11407-9

ISSN : 2261-1851

DOI : 10.48611/isbn.978-2-406-11407-9.p.0193

Éditeur : Classiques Garnier

Mise en ligne : 07/07/2021

Langue : Français

Mots-clés : Pèlerinage, croisade, traductologie, Moyen Âge, voyage

[Afficher en ligne](#)